

Департамент здравоохранения Франкфурта-на-Майне

Информация для родителей

(состояние на 08.08.2020)

COVID-19

режим работы школ и детских садов в условиях пандемии

Дорогие родители, дорогие семьи!

После тяжелой весны и, надеемся, спокойного и восстанавливающего летнего отдыха во всех детских садах и школах начинаются регулярные занятия в условиях пандемии. Наши начальные школы уже с июня постепенно переходят на нормальный режим работы, а детские сады с 1 августа начали новый учебный год. После отдыха наши учебные заведения интенсивно готовились к началу занятий. Ваши дети снова смогут регулярно посещать детский сад или школу, насколько это будет позволять развитие пандемии.

Вместе с землей Гессен мы, город Франкфурт, использовали прошедшие недели для того, чтобы обеспечить наилучшие и наиболее безопасные условия для посещения сада и школы для вас и ваших детей в это чрезвычайное время. Мы постарались подготовить все таким образом, чтобы вы могли ни о чем не беспокоиться, а также имели четкое представление о последовательности применения мер безопасности и об обязанностях рабочего коллектива и учащихся.

В этой листовке мы собрали самые важные правила и ограничивающие условия в случае заражения, чтобы обеспечить вас необходимой информацией. Важнее всего для нас (особенно в данном контексте) — обратить внимание на информацию в этой листовке, касающуюся возвращения из зон с повышенным риском заражения.

Кроме того, перейдя по указанным в этой листовке ссылкам, вы можете найти возможные обновления условий въезда при возвращении, а также информацию об областях с повышенным риском заражения.

Меры предосторожности служат для защиты здоровья всех детей и взрослых в наших детских садах и школах. В случае сомнений или при возникновении вопросов обратитесь, пожалуйста, в учреждение по месту или к вашему семейному врачу.

Кроме того, в последующие недели мы вместе будем продолжать работать над обеспечением защиты здоровья всех детей и взрослых в образовательных учреждениях Франкфурта. Вы можете быть уверены: вместе со всеми заинтересованными инстанциями мы подготовлены максимально, чтобы привычная повседневная жизнь вас и ваших детей могла снова возобновиться — при условии соответствующего развития пандемии.

Мы благодарим вас за ваш вклад и понимание в прошедшие месяцы и желаем вам и вашим детям здоровья и легкого возвращения в детский сад и школу.

Сильвия Вебер

Начальник отдела
интеграции и образования
города Франкфурт-на-
Майне

Стефан Майер

Начальник отдела кадров
и здравоохранения
города Франкфурт-на-
Майне

Порядок действий в учреждениях при возникновении случая заражения

Лаборатория будет передавать данные о людях с положительным результатом теста на COVID-19 в соответствующие органы здравоохранения по месту жительства.

Орган здравоохранения разыскивает и устанавливает контакт с человеком с положительным результатом теста, а также с возможными контактными лицами, консультирует пострадавших и принимает необходимые меры. В этом случае также устанавливается, находился ли человек в учреждении (школе, саду) в период подозрения на инфекцию.

Если да, орган здравоохранения связывается с руководством соответствующей школы или учреждения. В зависимости от обстоятельств это может быть и вечером, и на выходных.

Мероприятия, назначаемые отделом здравоохранения в случае заражения или подозрения на COVID-19 в школе / детском саду, могут включать в себя указанное ниже:

- Обнаружение контактов
- Карантинные меры для отдельных лиц
- Проведение тестов
- Гигиенические осмотры
- Приостановление аудиторных занятий / предложений круглосуточной помощи молодежи или групп продленного дня (но это не означает карантин для всех)

Если в учреждении, где было проведено большое количество тестов (например, в классе, группе или всем учреждении), не ожидается дальнейших положительных результатов, об этом будет проинформировано руководство школы или учреждения.

Отрицательные результаты большого количества тестов, например в школе, не могут быть переданы соответствующим лицам в деталях.

Как правило, об организованных мерах сообщается руководству школы и через них — поставщикам услуг круглосуточной поддержки или помощи молодежи, а также школьному сообществу или через представителей детских дошкольных центров — руководству учреждений и родителям, дети которых посещают детский сад.

Служба общественного здравоохранения Германии является одной из самых эффективных.

Департамент здравоохранения Франкфурта имеет многолетний опыт борьбы со вспышками заболеваний в учреждениях.

Приоритетом всегда был инфекционный контроль, а также разрыв цепочки распространения инфекции. В этом случае Департамент здравоохранения может принять во внимание другие требования как второстепенные.

Для лиц, возвращающихся из поездки (состояние на 08.08.2020)

Касается лиц, возвращающихся из-за границы

- Лица, въезжающие в Германию из-за границы (не зоны риска), могут бесплатно пройти тест на коронавирус в течение 72 часов. Лица, въезжающие из зон риска, обязуются пройти тест.
- Лицам, прибывшим из зоны риска, заполнившим и сдавшим выездную карту, не нужно по прибытию обращаться в соответствующий здравоохранительный орган. Лицам, возвращающимся из зоны риска и не имеющим заполненную выездную карту, нужно незамедлительно сообщить о своем приезде в здравоохранительный орган, ответственный за их место жительства.
- Список зон повышенного риска составлен Институтом Роберта Коха, его можно посмотреть здесь:
www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges_Coronavirus/Risikogebiete_neu.html

Актуальную информацию по теме вы можете найти на информационной странице города Франкфурт-на-Майне: www.frankfurt.de/coronavirus-fragen-und-antworten.

Рекомендации (по гигиене)

Институт имени Роберта Коха, федеральные земли и органы здравоохранения предоставляют юридические требования или рекомендации для предотвращения заражения.

Во время нормального функционирования учреждений не всегда удается соблюдать минимальную дистанцию, тем не менее по возможности следует придерживаться общих правил гигиены.

Рекомендации Департамента здравоохранения

- Придерживайтесь правил по соблюдению дистанции (> 1,5 м), насколько это возможно
- Носите маску, закрывающую нос и рот в случаях, когда соблюдение дистанции не всегда выполняется (не касается детей до 6 лет)
- Проветривайте помещения
- Соблюдайте гигиену рук
- Если возможно: минимизируйте контакты — меньшее количество человек в группах, фиксированный состав групп

Насморк и другие симптомы у детей/подростков

Департаменту здравоохранения еще до начала пандемии знакома такая ситуация: из-за неясных симптомов, таких как кашель или насморк, ребенка отправляют домой. Родители по-другому оценивают ситуацию и снова отправляют или приводят ребенка в школу / детский сад.

Риск состоит в том, что из-за пандемии дети с обычной простудой будут исключены из школы / детского сада. Это не должно происходить.

Как правило: заболевшие дети (и взрослые) должны оставаться дома. В случае сомнений по поводу того, какое состояние считается болезненным, рекомендуется индивидуальное принятие решения на медицинской основе, то есть педиатром или семейным врачом.

Доверительные отношения между школой / детским садом и родителями всегда являются лучшей основой, в том числе и для договоренностей при текущей ситуации. Как правило, медицинская справка о состоянии здоровья детей и подростков не требуется. Это может быть необходимо в отдельных случаях.



Издатель: Gesundheitsamt (Департамент здравоохранения) | Франкфурт-на-Майне
Breite Gasse 28 | 60313 Frankfurt am Main

Изображение титульной страницы: © hedgehog94 - stock.adobe.com

© 2020, Франкфурт-на-Майне, все права защищены